

参考消息

新华通讯社编印 内部刊物·注意保存



美报记者哈希评老撾局势

【本刊讯】美《基督教科学箴言报》6月1日刊载了记者哈希从伦敦发回的一篇文章，题目是《老挝的尺》，摘要如下：

重新发出解决老挝中立问题的呼吁是重要的，这并不是因为有可能实现这个目的，而是因为它能够衡量苏联在一个牵涉到苏中关系的问题上的态度的变化。

莫斯科已同伦敦一起重新呼吁各派系重新遵守中立协议。出现政治奇迹的可能性永远是有的，但是真正出现却很少。

然而，事实上莫斯科不但同意和英国一起作为日内瓦协议的签字国签发这个呼吁，而且还第一次同意省略共产党通常的这种宣传方针：说老挝继续发生内战一事应由“美帝国主义”负责。

中国共产党的宣传连珠炮似地重复发出要西方或美国负责的老论调。北越和老挝国内的寮方也一直在忠诚地附和这种论调。

苏联并没有完全改变态度和承认事实——就是承认寮国阻挠解决的事实。但是，他们毕竟放弃了共产党的传统论点。莫斯科几乎像是在北京同华盛顿之间采取了中立立场，对双方都不谴责。

莫斯科如果愿意同北京和中国的路线断然破裂的话，是可以对老挝局势的解决作出

积极贡献的。

要是认为在事态发展的现阶段以及在对苏中7月5日的莫斯科重大会谈的等待期间苏联会公开站在西方一边反对共产党中国的话，那就是期望过高了。

但是，对莫斯科说来，即使只是在华盛顿同北京之间采取中立立场，也已经是一件非同寻常的事情，在最近以前一直是不可想像的。

拉达克里希南同肯尼迪会谈

拉达克里希南在一次宴会上表示希望印美“不管遇到什么情况都能够站在一起”

【美新处华盛顿3日电】印度总统拉达克里希南和肯尼迪总统星期一下午在白宫举行了1小时10分钟的会谈。

会谈以后肯尼迪总统对记者们说，目前他没有访问印度的计划。他说，他和拉达克里希南总统谈到了“共同关心的问题”。

【美联社华盛顿3日电】（记者：斯潘塞·戴维斯）美国国务卿腊斯克星期一向印度总统拉达克里希南保证，“不管印度人民在任何时候受到危害和攻击”，美国总是非常关心“印度人民的安全”。

拉达克里希南在国宴上向腊斯克致答辞时表示希望

美印两国“不管遇到什么情况都能够站在一起。”

这位74岁的哲学家—政治家说，印度深知在发扬民主的理想方面，已经做的微不足道而没有做的还很巨大，但是他说，由于中国共产党去年秋天对印度的攻击而造成的危机中显示了印度民主的力量。

腊斯克赞扬拉达克里希南是希望得到自由的人们的伟大发言人，他并且引用这位哲学家写过的话说“没有任何民族是好到可以统治另一个民族的。”

腊斯克说，拉达克里希南的来到华盛顿，标志着两国在一个极其合宜的时候的“伙伴关系”。

蒋帮零讯

蒋帮特离台去罪律案

曾到蒋帮海空军基地活动

【中央社台北二日电】美太平洋洋区总司令费耳特上将结束了在中华民国两天的访问，今午和随员九人坐美国海军专机飞往马尼拉。

这位美太平洋洋区三军统帅在华访问期间曾参加蒋总统和夫人的欢宴。

【中央社台北一日电】来华访问的美太平洋洋区总司令费耳特上将一日上午飞往台湾北部和南部参观中华民国空军和海军基地。

当天下午回到台北。

【中央社台湾南部海军基地一日电】来华访问的美太平洋洋区总司令费耳特上将今天访问南部海空军基地后，对中国海空军壮大的军容留下深刻的印象。他赞誉中国的部队是一支最精锐的反共部队。

这位美太平洋洋区三军最高统帅是第一次来南部海军基地访问。

南朝鲜一代代表团到台活动

【中央社台北五月二十九日电】韩国国防研究院访华团由团长李贤进少将率领已于今晨结束六天访华的日程，乘韩国空军专机飞回汉城。

他们在访华期间曾参观三军基地，土地改革成果和工业建设，并访问金门前线，对中华民国三军的战备力量和各方面的进步情形留下深刻印象。

蒋帮卖两万公吨米给南朝鲜

【中央社台北五月三十日电】中华民国政府决定卖给韩国蓬莱米两万公吨帮助解决韩国目前缺粮的困难。

蒋日签订两项贸易协定

【本日讯】蒋党《中央日报》五月十九日报道，省粮食局长李连春昨天从日本回来，说本年卖给日本食米十万吨，已成交签约，向日本购买肥料三十万吨，也于五月十七日签约。

台湾干草继续发展

【本日讯】蒋党《中央日报》五月十五日刊载一条消息说，台湾干草业已电告中央，全省九十六家公民营工厂，已于昨天零时起，依照经济部与该厂研究的第五期停电计划，减少工业用电约六万多度。台电公司说，这是枯水期间最后的停电措施，该公司仍保持有四十万瓩的可靠供电量，供应照明及工业用电，对外销产品的工厂，台电仅停止供应一半，希望不影响外销生产，而且一旦中部落雨，日月潭水位增高，将优先解除上述民营工厂的供电限制。

这里的西方人士对于查尔平原的局势愈来愈担忧。据信，贡勒将军在那里又吃败仗了。

早些时候，共产党的袭击迫使贡勒将军退到这个平原的角落上去。据猜测，现在寮国极力想把他完全赶出平原。

【路透社万象3日电】老挝交战的中立派和寮国已经原则上同意以饱经炮轰的查尔平原作为和谈开会地点。

但是万象还得研究寮方提出的没有说明的条件。富马首相今天说，苏发努亲王曾建议他们在查尔平原会晤，并且提出了若干条件。

他要记者去问内政大臣丰萨万，丰萨万说将研究苏发努亲王的条件，明天将提出答复。

内政大臣说：“我们原则上同意在查尔平原会晤”。

富马首相今天说，他已

建议在今后几天内，取消两周以前在这里实行的新闻检查。

【法新社万象3日电】今天是查尔平原自从上星期五以来局势平静的第一天。万象在今天傍晚从芒番收到的国际监督委员会的报告，只提到在当地时间6点和6点30分发射了八发零星的迫击炮弹。

富马说将派人驻电报局，检查向国外发的新闻。

【美联社万象3日电】富马星期一说，他正在考虑在今后几天之内取消历时已十天的官方对向国外发的新闻的检查。但是，富马对记者说，他将派一名官员驻在电报局，任何新闻，包括“捏造的”新闻在内都得送给这个官员。

自5月25日以来，记者必须先要把新闻送给富马首相府的官员审查，然后再向外发。

它的团结一致是值得想望的，但是要实现这一点是需要时间的。要把马来国家联合起来尚需等待把它们隔离开来的城墙倒塌下来。尽管印度在国内有某些缺点，但是它现在就能够成为希望和力量的堡垒……印度必须成为改变了面貌的亚洲的重要的一环。”

默契存在的理由……印度的失败主要是在它同邻国的经济关系方面……由于日本可望在东南亚和东南亚以外的地方的经济中起重大作用，所以必须鼓励印度在南亚，也许还在东非的经济中起重要作用……在东南亚，正如在南亚一样，英国人不仅不重视而且还认为不会有中国的威胁……那个地区的关键地方是老挝。美国已经开始对中立主义分子提供军事援助，俄国人不久也会这样做。在老挝的三国委员会里，印度可以起触媒作用……美国、苏联和印度对东南亚政策的一致可能在老挝问题上得到表现……如果这个大陆要取得稳定的话，必须允许四个国家得到发展：西亚的阿联、远东的日本、东南亚的马来国家集团和南亚的印度……印度关于实行价值20亿美元的军事援助计划的要求如果得到满足，将为亚洲以及世界的稳定和和平的力量补充一支决定性的力量……

美在泰国靠近老撾的地方建一新机场

【美联社曼谷3日电】美国和泰国的官员们在星期一参加了美国在泰国东北部靠近老挝的地方修建的一个新机场的落成典礼。

英里，离芒番三英里。

【合众国际社万象3日电】（记者：多门）今天从可靠人士那里得悉，英国大使和苏联大使要求许可他们明天到康开去，以便促进中立派和寮国之间的会谈。预料，寮国总部将在星期一下午答复。

如果答复有利的話，英国大使和苏联大使将乘国际监督委员会的一架直升飞机前往苏发努冯在康开的府邸。

同时，星期一上午查尔平原的战斗在继续进行，中立派的伤兵被送到万象。

虽然过去在老挝士兵中盛传有越南军队，而且这里的西方观察家普遍得悉，越南人向寮国部队提供炮兵专家的协助和政治干部，可是富马政府还没有以文件或其他从被打死的越南人身上搜到的不容争辩的证据证明这一事实。

【路透社万象3日电】

【合众国际社万象3日电】寮国一位发言人星期一透露，苏发努冯已建议在查尔平原机场附近同富马会谈。

公共工程部长苏·冯萨说，这个建议是在苏发努冯打给富马的电报中提出的。这个建议显然是为了答复英国和俄国关于立即举行和平谈判的呼吁的。

眼前还不知道建议中的其它细节是什么，而首相府对这封电报什么也不说。

表面上看，这封电报看来是对英苏和平呼吁的第一个积极响应。

苏发努冯建议在查尔平原机场附近举行和谈看来是从他以前的要求后退了，他以前是要求在他的康开总部会谈的。

贡勒的中立派部队已重新控制了上月为寮国炮火所猛烈射击的这个机场。这个机场位于康开和贡勒的总部所在地芒番之间，离康开六

印报叫嚷在亚洲建立一个反对中国的“堡垒”

鼓吹印日阿联和马来国家集团成为“稳定”亚洲的力量

【本刊讯】《印度斯坦时报》从5月27日到29日三天连载阿索卡·梅达所写的一篇题为《亚洲的面貌在改变》的文章。文章说：“随着新武器和先进战略的采用，巴基斯坦作为美国军事基地的用场已经不再存在了。由于美苏紧张关系的缓和，由于俄国和中国出现了

紧张关系，这就需要对美巴关系采取新的看法。由于中国进攻印度，由于有必要并且有可能在亚洲建立一个对付中国的堡垒，这就使这种新的看法变得更加迫切。今天在东南亚，中国的扩张主义至少可以由于美苏的默契而受到遏制。从双方帮助加强印度的力量可以看出这种

“在老挝，共产党人一直在试图直接违背停火协定而消灭中立部队。”

【合众国际社布里斯班3日电】哈里曼今天说，美国将援助澳大利亚，如果它同印尼在它统治的东新几内亚问题上的纠纷发展的话。

哈里曼说，他并不认为在东新几内亚问题上会发生什么纠纷，因为“印尼并没有表现出什么想控制东新几内亚的迹象”。

可是他说，如果发生纠纷的话，美国将会卷入，因为它对澳新美条约承担着义务。

美在泰国靠近老撾的地方建一新机场

【美联社曼谷3日电】美国和泰国的官员们在星期一参加了美国在泰国东北部靠近老挝的地方修建的一个新机场的落成典礼。

哈里曼说我是「太平洋和平的主要威胁」

【美联社奥克兰3日电】美国负责政治事务的副国务卿哈里曼星期一晚上在这里警告说，共产党中国是对太平洋和平的主要威胁。

哈里曼星期二飞往惠灵顿出席星期三和星期四举行的澳新美条约理事会会议。

他对记者说，美国政府提不出什么证据来证明，印尼总统苏加诺不打算履行他的保证：印尼没有侵略意图。可是他说，共产党的侵略意图是十分明确的。

他说，“我们对于赤色中国对印度的侵略、北越对南越的侵略，以及老挝局势

外
电
报
道

卡斯特罗从苏联回到古巴

【合众国际社莫斯科3 日电】塔斯社报道，古巴总理卡斯特罗在苏联各地旅行并同赫鲁晓夫总理举行了会谈之后于今晚返回哈瓦那。

【路透社莫斯科3 日电】塔斯社说，卡斯特罗从摩尔曼斯克乘图—114 客机在莫斯科时间3 点0 分在哈瓦那平安降落。

在摩尔曼斯克机场欢送他的有赫鲁晓夫和马利诺夫斯基元帅。

【美联社哈瓦那3 日电】卡斯特罗总理星期一从俄国乘飞机回国，没有人去机场迎接他。俄国图—114 班机的抵达保密到这个程度，甚至于据说连多尔蒂科斯总统也感到突然。

一位消息灵通人士说，连卡斯特罗的卫队和汽车司机也没有去接他，他又说，卡斯特罗在飞机场打电话给多尔蒂科斯后就乘一辆出租汽车回家。

卡斯特罗的飞机是在下午三时多着陆的。哈瓦那的晚报《晚报》还登载了一条关于总理在俄国访问的消息，标题是《菲德尔在苏联》。

【法新社哈瓦那3 日电】据宣布，古巴总理卡斯特罗在苏联访问了7 天以后今天乘飞机回到这里。

古巴代表团是乘在4 月26 日从这里把他们送往摩尔曼斯克的同一架图—114 飞机回到这里的。

【路透社基韦斯特3 日电】古巴总理卡斯特罗在访问俄国后今天回到古巴，他答应在电视广播中就他的访问作一个全面的报告。这里收听到的哈瓦那电台引用卡斯特罗的话说，“我有许多话要说，但是我将在电视广播讲话中向古巴人民汇报。”

电台说，卡斯特罗是同古巴陆军首领塞尔希奥·德尔巴列和苏联大使阿列克谢耶夫一起搭苏联班机回国的。

赫鲁晓夫离摩尔曼斯克抵雅罗斯拉夫

【法新社莫斯科3 日电】塔斯社报道，苏联总理赫鲁晓夫今天离开了他送别古巴总理卡斯特罗的摩尔曼斯克，前往伏尔加河边的工业城市雅罗斯拉夫。

塔斯社说，赫鲁晓夫同雅罗斯拉夫地区的工业企业负责人在当地的共产党总部进行了会晤。

古巴科学院院长从苏抵波

【法新社莫斯科5 月30 日电】《真理报》今天说，苏联科学家将帮助古巴训练和平利用原子能方面的人才。

《真理报》说，苏联将根据苏古科学院之间最近签订的苏古协定提供援助。这家报纸援引古巴科学院院长安东尼奥·希门尼斯的话说，古巴和苏联今后将共同

拟订每年的科学合作计划。

【波通社华沙5 月30 日电】应波兰科学院主席团的邀请，古巴共和国科学院全

国委员会代表团于5 月30 日抵华沙。代表团成员包括委员会主席希门尼斯教授、全国档案局局长布鲁索塞教授和巴尔德斯教授。

巴西学联筹办不发达地区学生座谈会

希望我国能派代表出席

【拉美社里约热内卢5 月28 日电】已有二十多个拉美、非洲和亚洲国家答复接受邀请，参加今年7 月在巴西全国学生联合会主持下在萨尔瓦多城举行的不发达国家学生座谈会。

全国学生联合会的领导人已宣布，古拉特总统已发出指示，对代表的入境给予方便。

古拉特和许多政府人士已表示，他们将出席这次会的开幕式。民族主义议会阵线和工农组织的代表也将参加这次会的开幕式。

全国学生联合会领导人路易斯·奥斯卡·图勒杜在非洲各国奔走，以便邀请它们参加这次会。

【新华社里约热内卢5 月20 日航讯】据巴西全国学生联合会负责人对新华社记者说，巴西全国学生联合会筹办的“不发达地区学生座谈会”的第一个目的是讨论不

们的国家生活做出更大的贡献，首先是讨论他们对国家的政治经济解放以及社会繁荣应尽的责任。

巴西学生联合会已在4 月份向外国各学生组织，包括亚洲国家、非洲国家、社会主义国家、南斯拉夫的组

美洲教师代表大会定于月底举行

大会筹备处决定邀请我教育工会副主席出席

【新华社里约热内卢5 月21 日航讯】“美洲教师代表大会”将于今年6 月26 日至7 月1 日在里约热内卢举行，出席大会的将有15 个美洲国家的代表。大会筹备处负责人今天对本社记者说，大会筹备处已决定邀请中国教育工会副主席方明先生参加大会，同时还将邀请一些亚非国家和社会主义国家的代表。

大会将讨论以下三个主

美《时代》周刊说

經互会今年历次会议都沒有达成实质協議

【本刊讯】美《时代》周刊5 月31 日在“铁幕”栏刊载一篇报道，摘要如下：

经济互助委员会在今年头四个月所举行的不下于61 次秘密会议上都没有达成任何实质性的协议。

由于已经实现了工业化的国家获得的是最合人心意的任务，他们的阻力自然最少，但是苏联仍不得不同几乎来自各个方面对经济互助委员会政策的抱怨和反抗进行斗争。捷克斯洛伐克和东德不愿建立一笔共同投资基金来帮助成员国发展工业，因为它们担心大部分资金将由它们来提供。波兰因为无法从经济互助委员会邻国获

英报談苏古食糖貿易

美报說古将向世界市場出售一百万吨食糖

【美联社纽约2 日电】《纽约时报》报道，作为对卡斯特罗总理的一个重大让步，苏联已允许古巴向欧、非、亚和拉美的8 个国家出售约一亿四千万美元外汇的食糖。

【法新社纽约2 日电】《纽约时报》今天在这里说，苏联已授权古巴将一百万吨国产食糖抛入世界市场，以便由于目前食糖价格上涨而获利。

根据同苏联签订的交易协定，古巴应将它自961 年以来生产的食糖全部供共产党集团的国家。

这家报纸说，去年2 月由一个古巴经济代表团在莫斯科秘密商定的苏古新协定现在已授权古巴向欧、亚、非、拉美的8 个国家出售价值一亿四千万美元的食糖。

【本刊讯】英《每日快报》1 日发表迪顿的一篇报

得它所需要的货物，已同西方签订了一些条约，使它们之间贸易额增加40%，而它们向经济互助货委员会的购货只增加8%。像波兰、匈牙利、保加利亚和罗马尼亚等这些迫切需要建立新工业的农业占绝对优势的国家，正开始注意经济互助委员会要他们增加矿产品和农产品的趋势，他们认为这是要他们永远保持在农业低水平上而无法建立自己工业的一种迂回曲折的方式。

在这方面最为不满的是罗马尼亚：它的工业是在薄弱的基础上发展起来的，而现在的发展比任何其他经济互助委员会的成员国都快，

道，题为《赫先生在食糖生意中赚了钱》，摘要如下：

赫鲁晓夫同古巴做食糖生意一直获利颇丰。据昨晚估计，他同卡斯特罗做生意在过去五个月中也许已赚了整整一千九百万英镑。

未经证实的消息说，古巴——面临欠收，使它不可能履行国际贸易义务——想同俄国人谈判新糖价。

这并不出人意外，世界价格火箭般上涨，今年的平均价格已涨到约五十九镑一吨。然而古巴一无所得。卡斯特罗以固定价格三十二镑一吨卖给苏联，实际上等于奉送。

不知道他们今年究竟卖了多少。但是仅仅七十万吨就会得利一千九百万英镑。七十万吨这个数字似乎不是不合理的。因为根据古苏贸易协定，卡斯特罗同意每年供应三百万吨糖。

果中国学生不参加这次会，这次会将感到是一种损失。他们正在期待中国的迅速答复。负责人说，巴西学生联合会副主席路易斯·奥斯卡·图勒杜不久前已乘船离开巴西去阿尔及利亚参加国际学生联合会执行委员会会议，他在结束他此次任务以后，可能访问一些社会主义国家。负责人说，这位副主席希望得到一次机会去中国。

拉美青年代表大会

預备會議在古巴舉行

【拉美社哈瓦那5 月25 日电】住在本首都的拉丁美洲人今天举行了第二次拉丁美洲青年代表大会的预备会，这次大会将于今年8 月在智利的圣地亚哥举行。

各群众组织的、特别是共产主义青年联盟和中学生联合会的领导人参加了预备会。

在全体会议上通过了有关第二次青年代表大会的决

去年增长4.7%。罗马尼亚计划在975 年以前保持每年增长12% 的速度，可是赫鲁晓夫的经济互助委员会计划却指定罗马尼亚大部分搞农业并向其他国家提供原料。结果是，罗马尼亚坚持“每个国家有权按照自己的民族利益来发展和计划自己的经济”。当苏联没有提供罗马尼亚所订购的一座钢铁厂的设备（这不合经济互助委员会的计划）时，罗马尼亚一怒之下用900 万美元从一个

英报評罗报对捷专家代表团訪罗的报道

【本刊讯】《泰晤士报》6 月3 日以《罗马尼亚在捷克货问题上表示抗议》为题，刊载了该报记者2 日从维也纳发回去的一篇文章，全文如下：

罗马尼亚报纸采取了异乎寻常的步骤，批评捷克斯洛伐克所提供的工业设备质量差，交货晚，由此在共同建设的工程的开工和完工方面都造成了困难。

在捷克一个以重型机械部部长为首的专家代表团到

英法财团手里买了一座钢铁厂设备。他们还派了一个贸易代表团去西方以便同资本家进行更多的交易。

这种争论已使得经济互助委员会最近几星期所召开的两次会议开得混乱不堪，并且可能迫使莫斯科要求召开一个各国党书记的最高级会议来解决这个问题。即使开这样一次会议，经济互助委员会分配生产的活动也将拖若干年。这一成员国或那一成员国计算生产成本非常不同，谁对谁生产什么最合适都没有把握。一个波兰经济学家埋怨说，“我们无法核对我们伙伴的计算，我们也无法使他们了解我们的计算”。

达时，党报《火花报》上发表了一篇措辞谨慎的发怨言的报道。这家报纸说，这个代表团将研究为某些装备的“质量方面缺点”以及交货延搁找补救办法的问题。

罗马尼亚人显然已向捷克政府抗议某些货品的低劣质量。交货延迟意味着热电站的完工将不得不推迟。这些热电站正在捷克斯洛伐克的援助下建设，其目的是和缓罗马尼亚严重的动力问题。

烏布利希在德青年聯盟七大的講話

【合众国际社柏林5 月30 日电】报纸今天刊登东德共产党领导人乌布利希在东德共产主义青年会议上的一篇讲话。他在这篇讲话中说，在大国还没有就裁军问题达成协议之前，对德和约是不可能签订的。

这加强了这里的人们所抱的看法，苏联已把它打算同东德单独签订和约来结束盟国在西柏林的权利的计

划搁置起来。乌布利希昨天讲话时只是顺便地提到了这一点。东德报纸刊登了他的讲话的消息。乌布利希是在回答他自己提出的“怎样才能捍卫和平？”这一修辞上的问题的时候宣布他在柏林问题上作出新的让步。

他回答说：“要是大国没有至少就停止原子武器试验问题达成协议，签订和约是不可想像的。

“为了在和平的环境中生活，德国人民需要一项关于禁运武器的协议，一项关于在两个德国分阶段地实行裁军的协议，需要缔结北大西洋公约组织国家和华沙条约国家之间的和约。”

只不过4 个月前，苏联总理赫鲁晓夫在东柏林举行的东德共产党代表大会上所说的话正好相反。赫鲁晓夫当时说，要是德国问题和西柏林问题不解决，东西方是不可能就裁军问题达成协议的。

西方外交官员们说，乌布利希的讲话并不是反映同赫鲁晓夫有意见分歧，而是反映苏联在最近4 个月内对德国问题的想法有了改变。

苏匈领导人电唁教皇約翰23世逝世

【路透社莫斯科3 日电】塔斯社在罗马教皇逝世后只不过几分钟就以一条简短的电讯报道了他逝世的消息。它说：“约翰教皇23 世今天在梵蒂冈逝世，享年81 岁。”

塔斯社说，教皇在任期间曾经为“加强和平和各国人民之间的和平合作进行了有成果的活动”。

【法新社莫斯科3 日电】苏联总理赫鲁晓夫今天在教皇约翰23 世逝世的时候打唁电给梵蒂冈，他说这位教皇受到了“一切爱好和平的人民”的尊敬。

这封唁电说：“我们将永远怀念约翰23 世。他作为

效的活动得到普遍的赞赏，并使他受到一切爱好和平人民的尊敬。”

【路透社布达佩斯3 日电】匈牙利总理卡达尔在给罗马教廷的一份电报中说，他和他的政府听到教皇逝世的消息感到悲痛。电报说：“匈牙利政府对教皇的逝世深感震惊：他为各国人民间的和平作了这样多的事情，并且毕生致力于解决我们时代的重大问题”。

【路透社梵蒂冈3 日电】约翰教皇在同胃痛经过四天紧张搏斗后于今晚7 点49 分“安详地”死去。他患胃病已有一年多时间。约翰二十三世教皇教皇于四十七个

吳丹大肆鼓吹「意識形態共處」

并主張建立一個「美蘇支持的世界機構來限制和控制核軍備」

【法新社馬薩諸塞州南哈德萊5月1日電】聯合國秘書長吳丹今天在霍利奧克山學院畢業典禮大會上講話時說：“不共處就只有不生存。”

他又說，“我們今天需要做的就是實行政治容忍以便達到意識形態共處的目標，作為我們這個地球上生存的首要迫切任務。”他說，世界上的大問題只能在信任而不是猜疑的氣氛中解決，只能通過“會談、談判、互相讓步、互相和解和互相妥協”解決。

“在我們的時代不可能有一個可以吓倒美國和俄國這兩個巨人的世界權威。看來可能做到的只是運用這兩個巨人的力量來支持一個能防止其它國家之間發生戰爭的制度。”

“看來首先必須採取的一個步驟就是設法消除第二次世界大戰結束以後成為國際關係顯著特點的冷戰”。

吳丹指出十九世紀資本主義的許多對勞工的罪惡已被廢除。他接着說“另一方面，我認為共產主義也發生了許多變化。例如，今天世界上有許多共產黨人不相信社會的兩個對立制度之間的戰爭是不可避免的。”他又說，“在蘇聯，領導人談的是競爭性的共處。”

他說，但是，雙方仍然在意識形態上執迷不悟，都深信對方是戰爭販子，因而保持着原子軍備競賽，給全人類帶來了危險。

【路透社馬薩諸塞州南哈德萊2日電】吳丹今天要求建立一個美俄支持的世界機構，以使人類免遭核浩劫。

他在一篇在霍利奧克山學院發表的演說中說，“必須在核軍備競賽由於核武器擴散到更多國家，或者是由於無法控制的武器發展而變得不能控制之前，找到某種制度來限制和控制核軍備競賽。”

吳丹說，除掉局部性的小規模戰爭以外，戰爭已不再是實際可行的了，因為，任何大規模軍事行動都可能會以“自殺性的冒險”而告終。

他說，“因此，我們必須設法在目前的國際組織的限度內成立一個世界機構。

“同任何其他政府制度一樣，一個有效的世界機構，必須以實力為基礎。”

法社會黨代表大會結束

會議決議說“不存在同共產黨達成政治協議和共同行動協議的必要條件”

【南通社巴黎2日電】法國社會黨今天在這裡結束的第五十四次代表大會上通過一項決議，說，仍然“不存在同共產黨達成政治協議和共同行動協議的必要條件”。

【法新社巴黎2日電】社會黨第4次代表大會通過的策略是：對共產黨進行考驗（人們預料到它會發展民主），在反對戴高樂主義的共同鬥爭中，象接受其它反對派政黨的支助一樣地接受共產黨的支助，但既不同共產黨簽訂條約，也不制定共同行動計劃。

全體一致反對戴高樂主義。修改黨章問題推至一年以後再舉行的全國代表大會進行。下次會議還要研究社

會黨改名問題，目前它叫作工人國際法國支部，以後可能叫作社會民主黨。

關於旨在建立平衡的總統制的修改憲法問題也將推遲到以後解決。這一來，許多問題擱置起來了。

對蘇聯，社會黨採取象對法國共產黨一樣的態度。

【法新社巴黎2日電】社會黨代表大會確定它在國際方面的立場時，反對批准1月22日簽訂的法—德條約，代表大會既認為這項條約對兩國之間的關係無益，也認為它對歐洲建設是危險的。代表大會指出：東西方關係從1961年以來在一定程度上是踏步不前的。代表大會又說，裁軍沒有取得重大進展，這既是由於蘇聯因循

守舊，也是由於西方外交缺乏主動性。

社會黨代表大會認為：現在應該“迫使蘇聯進行會談”，即必須實行這樣一種政策：1、就德國、柏林、歐洲安全 and 裁軍問題系統地和

公開地謀求達成協議的可能性。2、採取積極發展東西方之間的經濟和文化交流的政策。

【路透社巴黎2日電】法國社會黨採取了一個同共產黨人合作的步驟，那就是在決議中說，在面臨具體危險時，“不排除”同他們採取共同的防禦策略。

觀察家們說，這一點意味著社會黨人在選舉中將接受共產黨人的暗中支持。

法共《人道報》評法社會黨綱領

說法共同社會黨有許多共同要求，最終目的彼此一樣

【本刊訊】法共《人道報》5月30日評論社會黨指導委員會提出的綱領時寫道：“綱領表明，我們兩黨就主要問題提出了共同的權利要求。無論是爭取提高生活水平還是實現新聞自由，無論是為了把壟斷企業國有化還是實現真正的教育改革，無論是為了平衡稅收還是尊重工會權利，以及實現普遍和有監督的裁軍，我們都要求採取類同的、相近的或相似的措施。我們彼此一樣，我們努力爭取達到的最終目的是實現沒有階級的社會”。

《人道報》在5月28日寫的一篇評論中認為“共產黨人和社會黨人的共同行動”是“前途的關鍵”。這篇評論寫道：“過去不可能實現的事情在今天的新條件下，應當使我們不僅取得勝利而且也要建設，並且不放

棄我們的主張、信念，也不能使我們不再是我們的原樣。共同行動要求諒解——對共同的东西、對共同選擇的目標和對共同一致決定的方法取得諒解。只要我們在打敗個人專權之後能夠共同實現這個綱領，那它就不是這些人的綱領或那些人的綱領，而是這些人和那些人的綱領。

這是空想嗎？通過民主人士的團結而得到的巨大進展、對大部分主要問題觀點上的一致，都证明了恰恰是相反。議會制，使人人受教育的學校改革，提高生活水平，市鎮自治，大工業壟斷企業和大實業銀行國有化，法國廣播電視台的民主規章，全面、同時和有監督的裁軍，社會黨人和共產黨人有多少共同權利要求，我們有多少需要并肩鬥爭爭取實現的共同目標啊”。

裁軍會議舉行第139次全體會議
美拒絕蘇關於地中海無核區建議

【法新社日內瓦5月1日電】美國代表斯泰爾今天拒絕了蘇聯提出的把地中海無核化的要求，並且要求裁軍會議“會談有某種被普遍接受的可能的現實措施”。

他認為，就所提出的華盛頓和莫斯科之間建立“熱線”達成協議是“現實措施”。在這方面，他還提到美國的關於預先通知“某些”軍隊調動，以及蘇美互

派軍事代表團的建議

斯泰爾是在今天舉行的裁軍會議第39次全體會議上說這番話的。這次會議象通常在星期五舉行的一樣，是完全研究所謂緩和國際緊張局勢的附屬措施的。

蘇聯首席代表查拉普金在會上發言時又提出了蘇聯關於華沙條約組織和北大西洋公約組織之間簽訂互不侵犯條約的要求。

中·國·文·學·在·日·本

【本刊訊】香港《大公報》5月2日刊登一篇《中國文學在日本》的文章，摘要如下：

一千多年來，中國文學在日本的流傳，從漢詩漢文開始，一直到現代新文學的翻譯出版和文學理論的研究，有很長的發展過程。在中國文化繁榮的唐代，中國和日本文化交流頻繁，中國的典籍和文學作品陸續傳到日本。在日本，學習漢文並進而欣賞中國文學的人也日漸增加。

小說之中《水滸》最早

中國小說、戲曲等傳入日本，并被翻譯流傳的，最早的一本大概是《水滸傳》了。在十七世紀中叶，已有“通事”（譯員）口頭傳講《水滸傳》故事。十八世紀初，作家岡島冠山開始翻譯《通俗忠義水滸傳》。到現在，日本已有十多種《水滸傳》的譯本和翻印本。

早在日本江戶時代（十九世紀初），日本文學界已知道《紅樓夢》這部巨著，到明治二十五年（1892），日本的《文學雜誌》發表了島崎藤村摘譯的該小說第十二回“風月寶鑑”的一段。以後先後出版的都是摘譯。第一部全譯本是松坂茂夫於二十五年才完成的一百二十

日本“明治維新”以後，明治年間，有古城貞吉的《中國文學史》和笹川臨風的《中國小說戲曲史》出版。曾在中国留學的日本文學家和元曲專家鹽谷溫，除了在1919年出版他的《中國文學概論講話》以外，還曾全譯出版《桃花扇》，并与宮原民平合譯和注解《西廂》、《琵琶記》等。

對紅樓夢曹雪芹的研究

中華人民共和國成立以後，中國文學在日本的傳播進入了新的階段。除了古典文學繼續被廣泛地翻譯出版和進行有系統的研究之外，更重要的是中國現代文學作品和文學理論，在日本的被介紹和傳播，有了空前的規模。在古典文學方面，平凡社編的《中國古典文學全集》三十三卷已在1960年出齊，這部全集包括：《詩經》、《楚辭》、《左傳》、《史記》、《水滸傳》、《三國志》、《西遊記》、《紅樓夢》、《儒林外史》和《戲曲選》等。不少書店出版了研究中國文學的工具書，如辭典、年表以及對個別作家和作品的研究文集等。僅對《紅樓夢》及曹雪芹的研究，就發表過幾十篇專論。大量翻譯當代文學作品

和出版界對現代和當代中國文學作品，進行了有系統的翻譯研究和出版。1954年，日本出版過中國現代文學選集。1962年，平凡社完成了卷帙浩繁的《中國現代文學選集》，其中除了收入一部清末的小說《孽海花》之外，都是五四運動以來的作品。這部選集里有：《魯迅集》、《五四革命文學集》、瞿秋白的《海上述林》，郭沫若和郁達夫的選集，茅盾的《子夜》，曹禺的《日出》，巴金的《殘月》，趙樹理的《小二黑結婚》、《李有才板話》、《李家庄的變遷》，曲波的《林海雪原》，李英儒的《野火春風鬥古城》，李六如的《六十年的變遷》，等等。這部選集的最后几卷是：《人民公社文選》、《詩和民歌集》，以及《少數民族文學》。飯冢書店最近出版了編譯的《中國現代詩集》。較有系統地介紹了臧克家、袁水拍、李季等詩人的創作。

最近在日本文壇和廣大讀者中受到重視和喜愛的，還有梁斌的《紅旗譜》，楊沫的《青春之歌》，馮德英的《苦菜花》等。柳青的《創業史》、吳強的《紅日》等已被列入《世界革命文學選》。正在翻譯中的還有羅廣斌、楊益言的《紅

斌的《播火記》，歐陽山的《三家巷》和《苦鬥》等。許多中國當代作品在日本受到了很高的評價。例如陶承的《我的一家》翻譯出版後，在日本讀者群中博得很普遍的喜愛。

對研究工作極為重視

關於現代中國文學的研究，日本文學界也極為重視。從1945年起，在日本先後成立了一些團體，如“日本中國學會”、東京大學“中國文學研究室”、都立大學“魯迅研究會”，以及“中國文學評論社”等等。這些團體都把研究和介紹現代中國文學，作為自己的主要工作。

（小標題是原有的——本刊編者注）



法一學校反對當局取消中文獎學金

【法新社巴黎3月7日電】巴黎東方語文學校教授及研習中文的師生們，今天抗議某些中國語文獎學金的取消，並要求在各中學普遍教授中國語文。

英有75個中學教授中文

【美聯社紐約4月7日電】今日宣布：由於卡尼董一家公司的贈金，今秋南加州數個中等學校將教授中文與日文——世界上使用中國語言的人比其他任何語言都多。該公司說，該公司贈給南加州大學為期三年的十八萬美元，將部分用以訓練中文及日文的教師。

【本刊訊】香港親蔣報紙《真報》5月9日刊登陳紀堂寫的關於台灣文學界情況的文章，摘要如下：

自由中國文藝界于過去十四年中，無容諱言，一切成就距離理想還相當遙遠，屬於作者本身的，現在部分文學創作正被三股潮流淹沒着。這三股潮流已在我們社會中間撒下毒菌：在青年心里，投下暗影，直接間接造成文壇的混亂。

哪三股潮流？答：“逆流”、“斜流”與“下流”。什麼是文學創作中的逆流？答：“歷史小說”。什麼是文學創作中的斜流？答：“武俠小說”。什麼是文學創作中的下流？答：“黃色小說”。

讓我先說歷史小說。我們很不贊成如同目前台灣

各報所刊載的歷史小說。因為那種寫法既無助於了解歷史，相反地，却容易使讀者曲解歷史。至於背景的誤用，語言的不合時代，以及故意選擇才子佳人為主題材，夸大色情描繪，令人讀了，不辨今古。這股逆流正在台灣泛濫。它所散布的毒素，可以說與黃色小說等量齊觀。

再談武俠小說。時下各報刊所登載的這類作品，好的固然也有，坏的更多。因為這些作者，大部分既缺少實際體驗與相當知識，更無新鮮手法，創造新的典型，無非根據前人著作，東抄西襲，改頭換面，甚至原封不動，照錄無誤。

最后談黃色小說。黃色小說之有，非始自今日，但盛于今日。

羅素獲諾貝爾和平獎金

【路透社倫敦5月6日電】九十歲的英國哲學家、和平主義者羅素伯爵，今天獲得了授與卡爾·馮·奧謝斯基的諾貝爾和平獎金獎章。

福克納等獲1963年普利茲文學獎

【法新社紐約5月3日電】已故美國作家福克納的《掠奪者》今天獲得了1963年度普利茲文學獎，這是美國的最高文學獎。

芭布拉·塔克曼（女）的關於第一次世界大戰開始時作品《八月的槍聲》獲得

吳丹大肆鼓吹「意識形態共處」

并主張建立一個「美蘇支持的世界機構來限制和控制核軍備」

【法新社馬薩諸塞州南哈德萊5月1日電】聯合國秘書長吳丹今天在霍利奧克山學院畢業典禮大會上講話時說：“不共處就只有不生存。”

他又說，“我們今天需要做的就是實行政治容忍以便達到意識形態共處的目標，作為我們這個地球上生存的首要迫切任務。”他說，世界上的大問題只能在信任而不是猜疑的氣氛中解決，只能通過“會談、談判、互相讓步、互相和解和互相妥協”解決。

“在我們的時代不可能有一個可以吓倒美國和俄國這兩個巨人的世界權威。看來可能做到的只是運用這兩個巨人的力量來支持一個能防止其它國家之間發生戰爭的制度。”

“看來首先必須採取的一個步驟就是設法消除第二次世界大戰結束以後成為國際關係顯著特點的冷戰”。

吳丹指出十九世紀資本主義的許多對勞工的罪惡已被廢除。他接着說“另一方面，我認為共產主義也發生了許多變化。例如，今天世界上有許多共產黨人不相信社會的兩個對立制度之間的戰爭是不可避免的。”他又說，“在蘇聯，領導人談的是競爭性的共處。”

他說，但是，雙方仍然在意識形態上執迷不悟，都深信對方是戰爭販子，因而保持着原子軍備競賽，給全人類帶來了危險。

【路透社馬薩諸塞州南哈德萊2日電】吳丹今天要求建立一個美俄支持的世界機構，以使人類免遭核浩劫。

他在一篇在霍利奧克山學院發表的演說中說，“必須在核軍備競賽由於核武器擴散到更多國家，或者是由於無法控制的武器發展而變得不能控制之前，找到某種制度來限制和控制核軍備競賽。”

吳丹說，除掉局部性的小規模戰爭以外，戰爭已不再是實際可行的了，因為，任何大規模軍事行動都可能會以“自殺性的冒險”而告終。

他說，“因此，我們必須設法在目前的國際組織的限內成立一個世界機構。

“同任何其他政府制度一樣，一個有效的世界機構，必須以實力為基礎。”

法社會黨代表大會結束

會議決議說“不存在同共產黨達成政治協議和共同行動協議的必要條件”

【南通社巴黎2日電】法國社會黨今天在這裡結束的第五十四次代表大會上通過一項決議，說，仍然“不存在同共產黨達成政治協議和共同行動協議的必要條件”。

【法新社巴黎2日電】社會黨第4次代表大會通過的策略是：對共產黨進行考驗（人們預料到它會發展民主），在反對戴高樂主義的共同鬥爭中，象接受其它反對派政黨的支助一樣地接受共產黨的支助，但既不同共產黨簽訂條約，也不制定共同行動計劃。

全體一致反對戴高樂主義。修改黨章問題推至一年以後再舉行的全國代表大會進行。下次會議還要研究社

會黨改名問題，目前它叫作工人國際法國支部，以後可能叫作社會民主黨。

關於旨在建立平衡的總統制的修改憲法問題也將推遲到以後解決。這一來，許多問題擱置起來了。

對蘇聯，社會黨採取象對法國共產黨一樣的態度。

【法新社巴黎2日電】社會黨代表大會確定它在國際方面的立場時，反對批准1月22日簽訂的法—德條約，代表大會既認為這項條約對兩國之間的關係無益，也認為它對歐洲建設是危險的。代表大會指出：東西方關係從1961年以來在一定程度上是踏步不前的。代表大會又說，裁軍沒有取得重大進展，這既是由於蘇聯因循

守舊，也是由於西方外交缺乏主動性。

社會黨代表大會認為：現在應該“迫使蘇聯進行會談”，即必須實行这样一种政策：1、就德國、柏林、歐洲安全 and 裁軍問題系統地和

公開地謀求達成協議的可能性。2、採取積極發展東西方之間的經濟和文化交流的政策。

【路透社巴黎2日電】法國社會黨採取了一個同共產黨人合作的步驟，那就是在決議中說，在面臨具體危險時，“不排除”同他們採取共同的防禦策略。

觀察家們說，這一點意味社會黨人在選舉中將接受共產黨人的暗中支持。

法共《人道報》評法社會黨綱領

說法共同社會黨有許多共同要求，最終目的彼此一樣

【本刊訊】法共《人道報》5月30日評論社會黨指導委員會提出的綱領時寫道：“綱領表明，我們兩黨就主要問題提出了共同的權利要求。無論是爭取提高生活水平還是實現新聞自由，無論是為了把壟斷企業國有化還是實現真正的教育改革，無論是為了平衡稅收還是尊重工會權利，以及實現普遍和有監督的裁軍，我們都要求採取類同的、相近的或相似的措施。我們彼此一樣，我們努力爭取達到的最終目的是實現沒有階級的社會”。

《人道報》在5月28日寫的一篇評論中認為“共產黨人和社會黨人的共同行動”是“前途的關鍵”。這篇評論寫道：“過去不可能實現的事情在今天的新條件下，應當使我們不僅取得勝利而且也要建設，並且不放

棄我們的主張、信念，也不能使我們不再是我們的原樣。共同行動要求諒解——對共同的东西、對共同選擇的目標和對共同一致決定的方法取得諒解。只要我們在打敗個人專權之後能夠共同實現這個綱領，那它就不是這些人的綱領或那些人的綱領，而是這些人和那些人的綱領。

這是空想嗎？通過民主人士的團結而得到的巨大進展、對大部分主要問題觀點上的一致，都证明了恰恰是相反。議會制，使人人受教育的學校改革，提高生活水平，市鎮自治，大工業壟斷企業和大實業銀行國有化，法國廣播電視台的民主規章，全面、同時和有監督的裁軍，社會黨人和共產黨人有多少共同權利要求，我們有多少需要并肩鬥爭爭取實現的共同目標啊”。

裁軍會議舉行第139次全體會議

美拒絕蘇關於地中海無核區建議

【法新社日內瓦5月1日電】美國代表斯泰爾今天拒絕了蘇聯提出的把地中海無核化的要求，並且要求裁軍會議“會談有某種被普遍接受的可能的現實措施”。

他認為，就所提出的華盛頓和莫斯科之間建立“熱線”達成協議是“現實措施”。在這方面，他還提到美國的關於預先通知“某些”軍隊調動，以及蘇美互

派軍事代表團的建議。

斯泰爾是在今天舉行的裁軍會議第39次全體會議上說這番話的。這次會議象通常在星期五舉行的一樣，是完全研究所謂緩和國際緊張局勢的附屬措施的。

蘇聯首席代表查拉普金在會上發言時又提出了蘇聯關於華沙條約組織和北大西洋公約組織之間簽訂互不侵犯條約的要求。

中·國·文·學·在·日·本

【本刊訊】香港《大公報》5月2日刊登一篇《中國文學在日本》的文章，摘要如下：

一千多年來，中國文學在日本的流傳，從漢詩漢文開始，一直到現代新文學的翻譯出版和文學理論的研究，有很長的發展過程。在中國文化繁榮的唐代，中國和日本文化交流頻繁，中國的典籍和文學作品陸續傳到日本。在日本，學習漢文並進而欣賞中國文學的人也日漸增加。

小說之中《水滸》最早

中國小說、戲曲等傳入日本，并被翻譯流傳的，最早的一本大概是《水滸傳》了。在十七世紀中叶，已有“通事”（譯員）口頭傳講《水滸傳》故事。十八世紀初，作家岡島冠山開始翻譯《通俗忠義水滸傳》。到現在，日本已有十多種《水滸傳》的譯本和翻印本。

早在日本江戶時代（十九世紀初），日本文學界已知道《紅樓夢》這部巨著，到明治二十五年（1892），日本的《文學雜誌》發表了島崎藤村摘譯的該小說第十二回“風月寶鑑”的一段。以後先後出版的都是摘譯。第一部全譯本是松坂茂夫於一九二五年才完成的一百二十

日本“明治維新”以後，明治年間，有古城貞吉的《中國文學史》和笹川臨風的《中國小說戲曲史》出版。曾在中国留學的日本文學家和元曲專家鹽谷溫，除了在1919年出版他的《中國文學概論講話》以外，還曾全譯出版《桃花扇》，并与宮原民平合譯和注解《西廂》、《琵琶記》等。

對紅樓夢曹雪芹的研究

中華人民共和國成立以後，中國文學在日本的傳播進入了新的階段。除了古典文學繼續被廣泛地翻譯出版和進行有系統的研究之外，更重要的是中國現代文學作品和文學理論，在日本的被介紹和傳播，有了空前的規模。在古典文學方面，平凡社編的《中國古典文學全集》三十三卷已在1960年出齊，這部全集包括：《詩經》、《楚辭》、《左傳》、《史記》、《水滸傳》、《三國志》、《西遊記》、《紅樓夢》、《儒林外史》和《戲曲選》等。不少書店出版了研究中國文學的工具書，如辭典、年表以及對個別作家和作品的研究文集等。僅對《紅樓夢》及曹雪芹的研究，就發表過幾十篇專論。大量翻譯當代文學作品

和出版界對現代和當代中國文學作品，進行了有系統的翻譯研究和出版。1954年，日本出版過中國現代文學選集。1962年，平凡社完成了卷帙浩繁的《中國現代文學選集》，其中除了收入一部清末的小說《孽海花》之外，都是五四運動以來的作品。這部選集里有：《魯迅集》、《五四革命文學集》、瞿秋白的《海上述林》，郭沫若和郁達夫的選集，茅盾的《子夜》，曹禺的《日出》，巴金的《殘月》，趙樹理的《小二黑結婚》、《李有才板話》、《李家庄的變遷》，曲波的《林海雪原》，李英儒的《野火春風鬥古城》，李六如的《六十年的變遷》，等等。這部選集的最后几卷是：《人民公社文選》、《詩和民歌集》，以及《少數民族文學》。飯冢書店最近出版了編譯的《中國現代詩集》。較有系統地介紹了臧克家、袁水拍、李季等詩人的創作。

最近在日本文壇和廣大讀者中受到重視和喜愛的，還有梁斌的《紅旗譜》，楊沫的《青春之歌》，馮德英的《苦菜花》等。柳青的《創業史》、吳強的《紅日》等已被列入《世界革命文學選》。正在翻譯中的還有羅廣斌、楊益言的《紅

斌的《播火記》，歐陽山的《三家巷》和《苦鬥》等。

許多中國當代作品在日本受到了很高的評價。例如陶承的《我的一家》翻譯出版後，在日本讀者群中博得很普遍的喜愛。

對研究工作極為重視

關於現代中國文學的研究，日本文學界也極為重視。從1945年起，在日本先後成立了一些團體，如“日本中國學會”、東京大學“中國文學研究室”、都立大學“魯迅研究會”，以及“中國文學評論社”等等。這些團體都把研究和介紹現代中國文學，作為自己的主要工作。

（小標題是原有的——本刊編者注）



法一學校反對當局取消中文獎學金

【法新社巴黎3月7日電】巴黎東方語文學校教授及研習中文的師生們，今天抗議某些中國語文獎學金的取消，並要求在各中學普遍教授中國語文。

英有75個中學教授中文

【美聯社紐約4月7日電】今日宣布：由於卡尼董一家公司的贈金，今秋南加州數個中等學校將教授中文與日文——世界上使用中國語言的人比其他任何語言都多。該公司說，該公司贈給南加州大學為期三年的十八萬美元，將部分用以訓練中文及日文的教師。

【本刊訊】香港親蔣報紙《真報》5月9日刊登陳紀堂寫的關於台灣文學界情況的文章，摘要如下：

自由中國文藝界于過去十四年中，無容諱言，一切成就距離理想還相當遙遠，屬於作者本身的，現在部分文學創作正被三股潮流淹沒着。這三股潮流已在我們社會中間撒下毒菌：在青年心里，投下暗影，直接間接造成文壇的混亂。

哪三股潮流？答：“逆流”、“斜流”與“下流”。什麼是文學創作中的逆流？答：“歷史小說”。什麼是文學創作中的斜流？答：“武俠小說”。什麼是文學創作中的下流？答：“黃色小說”。

讓我先說歷史小說。我們很不贊成如同目前台灣

各報所刊載的歷史小說。因為那種寫法既無助於了解歷史，相反地，却容易使讀者曲解歷史。至於背景的誤用，語言的不合時代，以及故意選擇才子佳人為主題材，夸大色情描繪，令人讀了，不辨今古。這股逆流正在台灣泛濫。它所散布的毒素，可以说與黃色小說等量齊觀。

再談武俠小說。時下各報刊所登載的這類作品，好的固然也有，坏的更多。因為這些作者，大部分既缺少實際體驗與相當知識，更無新鮮手法，創造新的典型，無非根據前人著作，東抄西襲，改頭換面，甚至原封不動，照錄無誤。

最后談黃色小說。黃色小說之有，非始自今日，但盛于今日。

羅素獲諾貝爾和平獎金

【路透社倫敦5月6日電】九十歲的英國哲學家、和平主義者羅素伯爵，今天獲得了授與卡爾·馮·奧謝斯基的諾貝爾和平獎金獎章。

福克納等獲1963年普利茲文學獎

【法新社紐約5月3日電】已故美國作家福克納的《掠奪者》今天獲得了1963年度普利茲文學獎，這是美國的最高文學獎。

芭布拉·塔克曼（女）的關於第一次世界大戰開始時作品《八月的槍聲》獲得